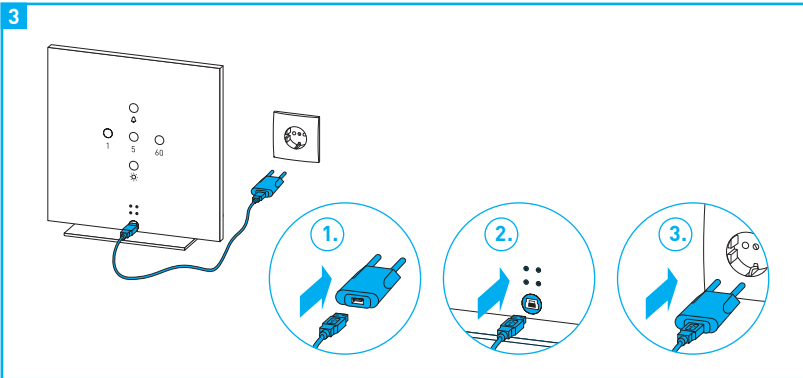
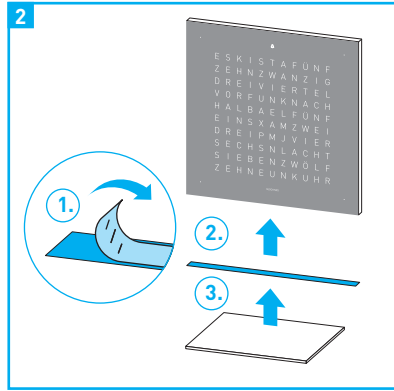
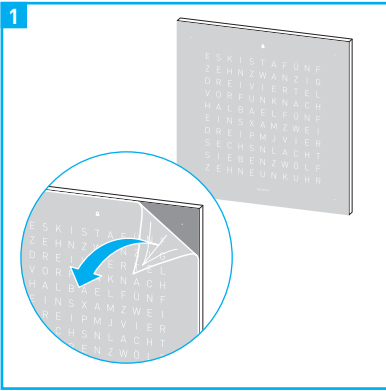


QLOCKTWO[®] TOUCH

Disfrute del tiempo





Lea y guarde cuidadosamente el manual de instrucciones para un empleo seguro y para un largo periodo de vida del QLOCKTWO TOUCH. El manual de instrucciones está disponible también en Internet: www.qlocktwo.com → Information

1. Indicaciones de seguridad



Leer atentamente el manual de instrucciones antes de proceder al montaje y al empleo para excluir la posibilidad de que se produzcan daños personales o materiales.

1.1 Material suministrado

Comprobar el material suministrado después de desempaquetar. Ponerse en contacto con el distribuidor en caso de que falten componentes o de que haya componentes dañados.

Material suministrado:

- QLOCKTWO TOUCH incl. tapas frontales recambiables
- Zócalo de acero inoxidable
- Tiras protectoras autoadhesivas
- Cable USB de 3 m
- Unidad de alimentación USB de 5 V
- Paño de microfibra
- Además con tapa frontal de acero inoxidable: Guantes de algodón

1.2 Transporte y almacenamiento

ATENCIÓN Observar lo siguiente para evitar daños materiales:

- Emplear el embalaje original.
- Evitar golpes, sacudidas y vibraciones durante el transporte.
- Almacenar en recintos secos a temperatura ambiente y con poca humedad relativa del aire.

1.3 Lugar de emplazamiento

ATENCIÓN Observar lo siguiente para evitar daños materiales:

- No emplazar en recintos con una alta humedad relativa del aire (p.ej. en cuartos de baño).
- Emplazar fuera del alcance de los niños y de los animales.
- Elegir una base estable, no resbaladiza y resistente.
- No emplazar directamente junto a discos duros, ordenadores, teléfonos móviles, tarjetas de crédito u otros componentes electrónicos que puedan resultar afectados por imanes.
- Emplazar QLOCKTWO TOUCH de manera que no pueda caerse si es golpeado por descuido o si se tira de los cables.
- Evitar la exposición directa a fuentes de calor, p.ej. de calefacciones.
- Evitar la incidencia solar directa.

1.4 Limpieza

La tapa frontal es sujeta por medio de imanes y tiene que ser retirada para la limpieza.

Retirada/colocación de la tapa frontal:

ATENCIÓN Con tapa frontal de acero inoxidable: Emplear guantes de algodón (incluidos con el material suministrado).

- Retirar la tapa frontal de la carcasa cuidadosamente hacia adelante.
- Colocar la tapa frontal para la limpieza sobre una superficie limpia y plana.
- Después de la limpieza, colocar de nuevo la tapa frontal sobre el lado frontal de la carcasa de manera que coincida exactamente.

ATENCIÓN Los paños de pulido o los disolventes (como por ejemplo terpentina o benceno) o los limpiadores con contenido de alcohol pueden provocar daños en las superficies.

Tapa frontal de cristal acrílico (QOLOR):

- Retirar la suciedad ligera con el paño de microfibra (incluido con el material suministrado).
- Eliminar la suciedad persistente con un limpiador adecuado para cristal acrílico o con un paño suave y agua con un poco de lavavajillas.

Tapa frontal de acero inoxidable cepillado (FULL METAL):

- Retirar la suciedad ligera con el paño de microfibra (incluido con el material suministrado).
- Eliminar la suciedad persistente con un limpiador adecuado para acero inoxidable.

Tapa frontal de acero inoxidable revestido (DEEP BLACK, GOLDEN LEGEND):

Limpiar la suciedad con un paño suave y agua con un poco de lavavajillas.

Tapa frontal RUST:

Desempolvar las superficies con un paño de algodón suave, seco y sin polvo o con un pincel suave sin ejercer presión.

1.5 Mantenimiento y reparación

No intentar jamás reparar o desmontar uno mismo el QLOCKTWO TOUCH. Los trabajos de mantenimiento y de reparación tienen que ser realizados por el distribuidor especializado o por el fabricante. Ver la última página del manual de instrucciones para los datos de contacto.

1.6 Garantía

El tiempo de garantía se extiende por un periodo de dos años. Emplear el QLOCKTWO TOUCH exclusivamente con accesorios originales. La garantía se extingue si no se observan las indicaciones de este manual de instrucciones o si el QLOCKTWO TOUCH es alterado, abierto o remodelado.

1.7 Eliminación

ATENCIÓN Una eliminación indebida representa un peligro para el medio ambiente.



Equipos eléctricos: Los aparatos eléctricos no pueden eliminarse con la basura doméstica. Hay que observar las normas regionales para la eliminación de residuos. El comerciante está obligado a aceptar el aparato para su eliminación.



Acero inoxidable: Entregar los componentes de acero inoxidable como chatarra de metal a un centro de reciclaje. El acero inoxidable es una materia prima valiosa que puede fundirse y ser empleada de nuevo.

2. Montaje y conexiones**ADVERTENCIA****Lesiones graves e incluso mortales debido a la electricidad**

- No tirar nunca de los cables, sino sólo de los conectores.
- Tender los cables de manera que éstos no puedan ser doblados/aprisionados y de manera que no se encuentren en lugares de paso.
- Antes de conectar la alimentación eléctrica hay que controlar todos los cables por si presentaran daños visibles. En caso de que presente daños, no conectar QLOCKTWO TOUCH a la alimentación eléctrica.
- Observar los datos eléctricos permitidos de la alimentación eléctrica, ver cap. 4 "Datos técnicos".
- No tocar los cables ni los conectores con las manos húmedas.

ATENCIÓN Observar lo siguiente para evitar daños materiales:

- Indicaciones de seguridad para el emplazamiento, ver cap. 1.3 "Lugar de emplazamiento".
- Con tapa frontal de acero inoxidable y RUST: Emplear guantes de algodón (incluidos con el material suministrado).

Solapa, imagen 1

→ Retirar lentamente la lámina protectora de la tapa frontal empezando por una esquina.

Solapa, imagen 2

→ Retirar la lámina protectora de la tira protectora.
→ Colocar la protectora por el lado que pega en la parte inferior del QLOCKTWO TOUCH.
→ Colocar el QLOCKTWO TOUCH sobre el zócalo magnético de acero inoxidable.

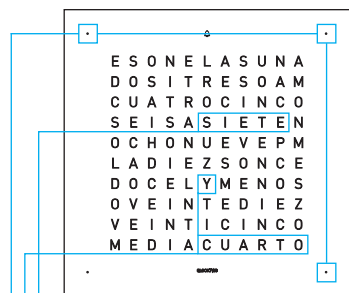
Solapa, imagen 3

→ Enchufar cuidadosamente el conector mini-USB al puerto USB de la parte posterior de la carcasa.
→ Enchufar el conector USB a la unidad de alimentación USB.
→ Enchufar la unidad de alimentación USB a una toma de corriente.
→ Funciones y manejo

3. Funciones y elementos de manejo

3.1 Indicación de la hora y elementos de manejo

Hora indicada: 07:18 horas

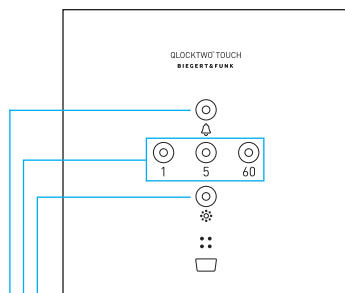


Indicación de la hora
Ajuste con la tecla [60]

Indicación en pasos
de 5 minutos
Ajuste con la tecla [5]

Cada punto iluminado
= 1 minuto más tarde
Ajuste con la tecla [1]

Elementos de manejo



Tecla [☼]
Ajuste del brillo

Ajuste
Hora del día y hora de la alarma:

- Tecla [1]
Pasos de 1 minuto
- Tecla [5]
Pasos de 5 minutos
- Tecla [60]
Pasos de 1 segundo

Tecla [☹]
Alarma activada/desactivada

3.2 Manejo

Ajuste de la hora:

La primera vez que se conecta el reloj a la fuente de alimentación, parpadea la indicación de la hora y es posible llevar a cabo directamente los ajustes. Pulsando la tecla [1] de pasos de 1 minuto se pone a cero el secundero interno. Ello permite ajustar la hora con una precisión de segundos.

- Si la indicación de la hora no parpadea: Mantener pulsada la tecla [☼] durante unos 3 segundos.
- Ajustar la hora con las teclas [60], [5] y [1].
- Pulsar la tecla [☼] o la tecla [☹].

Activar la indicación "SON LAS":

En el ajuste de fábrica se visualizan las palabras "SON LAS" cada hora en punto y cada media hora.

- Si se desea visualizar siempre "SON LAS":
Mantener pulsadas simultáneamente las teclas [1] y [☼] durante unos 3 segundos.
- Restaurar el ajuste de fábrica:
Mantener pulsadas simultáneamente las teclas [1] y [☼] durante unos 3 segundos.


Ajuste del brillo:

El brillo se adapta automáticamente a la iluminación del ambiente por medio de un sensor de luz y puede ajustarse por pasos.

- Pulsar repetidamente la tecla [☼].
Los ajustes tienen lugar conforme a la secuencia siguiente:
 - Brillo alto
 - Brillo medio
 - Brillo bajo
 - Modo Night-Touch


Modo Night-Touch:

En el modo Night-Touch está desactivada la indicación de la hora.

Si la alarma está activada, entonces se ilumina sólo el símbolo .

El modo Night-Touch: se activa por medio del ajuste del brillo.

Funciones en el modo Night-Touch:

- Indicación de la hora: Tocar la parte superior de la carcasa.
La hora aparece durante 3 segundos.
- Indicación de la hora de la alarma: Tocar dos veces sucesivas la parte superior de la cara superior. La hora de la alarma aparece durante 3 segundos.
- Finalización del modo Night-Touch: Desactivar la alarma o pulsar la tecla .

Activación/desactivación de la luz nocturna:

Todas las indicaciones se iluminan con el máximo brillo.


- Activación de la luz nocturna: Mantener pulsada la tecla [60] durante unos 2 segundos.
- Desactivación de la luz nocturna: Pulsar una tecla cualquiera.

Activación/desactivación de la indicación de los segundos:

Los segundos aparecen en la tapa frontal con grandes cifras.

- Activación de la indicación de los segundos: Mantener pulsada la tecla [1] durante unos 3 segundos.
- Desactivación de la indicación de los segundos: Pulsar una tecla cualquiera.

3.3 Funciones de alarma**Indicación del estado:**

El símbolo  en la tapa frontal indica el estado de la alarma.


- Símbolo iluminado: Alarma activada
- Símbolo no iluminado: Alarma desactivada
- Símbolo parpadea rápidamente: Indicación de la hora de la alarma
- Símbolo parpadea lentamente: Ajuste de la hora de la alarma
- Símbolo palpita lentamente: Modo de aplazamiento

Indicación de la hora de la alarma:


- Mantener pulsada la tecla  durante unos 3 segundos.

Ajuste de la hora de alarma:


Ajuste de la hora de alarma de lleva a cabo en el modo de 12 horas.

- Mantener pulsada la tecla  durante unos 3 segundos. Se visualiza la hora de alarma.
- Ajustar la hora de la alarma con las teclas [60], [5] y [1].


Activación de la alarma:

- Pulsar la tecla .
- La alarma comienza primero a un menor volumen, y éste se incrementa paulatinamente.

Desactivación de la alarma:

- Pulsar la tecla  o tocar durante unos 2 segundos la parte superior de la carcasa.

Aplazamiento (snooze):

- Tocar la parte superior de la carcasa. La alarma vuelve a sonar después de 5 minutos. La función puede repetirse tantas veces como se desee.
- Finalización del aplazamiento (desactivación de la alarma): Pulsar la tecla  o tocar durante más tiempo la parte superior de la carcasa.

3.4 Recambio de la tapa frontal

La matriz de letras de la tapa frontal es diferente para cada idioma. Para la indicación en otro idioma, las correspondientes tapas frontales pueden adquirirse para el recambio como accesorio.

La tapa frontal está sujeta por medio de imanes. Por ello puede cambiarse de forma rápida y sin problemas si se desea cambiar el color o el idioma. Con todas las tapas frontales es estrictamente necesario emplear los guantes de algodón incluidos con el material suministrado.

- Retire la tapa frontal cuidadosamente del cuerpo tirando de ella hacia adelante.
- Retire lámina protectora de la parte delantera de la nueva tapa frontal colocando ésta sobre una superficie limpia y plana y tirando lentamente de la lámina empezando por una esquina. No doblar la tapa frontal. La retirada de la lámina protectora se aplica sólo a las variantes de cristal acrílico.
- Seguidamente, coloque la tapa frontal sobre el corpus de manera que coincida exactamente.

Idiomas disponibles en el momento de la impresión:

AR Árabe (el cambio de color es posible sólo dentro del mismo idioma)	FR Francés
CA Catalán	GR Griego
CH Alemán de Suiza	HE Hebreo
CN Chino (simplificado/tradicional)	IT Italiano
CZ Checo	JP Japonés
DE Alemán	NL Neerlandés
D2 Alemán Alternativos (indicación alternativa)	NO Noruego
D3 Alemán (dialecto suabo)	RU Ruso
DK Danés	SE Sueco
EN Inglés	TR Turco
ES Español	PE Portugués
	RO Rumano

Ajuste del idioma:

Al recambiar la tapa frontal hay que ajustar el idioma correspondiente con las teclas de la parte posterior de la carcasa:

- Pulsar simultáneamente la tecla [☺] y la tecla [5].
- El idioma ajustado actualmente se indica con letras mayúsculas.
- Pulsar repetidamente la tecla [☺] hasta que aparezca el idioma deseado.
- Pulsar la tecla [60] para guardar el idioma.

3.5 Corte de corriente

En caso de un corte de la corriente, la hora se sigue contando aproximadamente unas 24 horas. Si se restablece el suministro eléctrico, entonces aparece automáticamente la hora actual. Se mantiene el ajuste del brillo y de hora de la alarma. Después de un corte de la corriente más prolongado, tiene lugar una señal óptica y acústica.

3.6 Ajuste de la hora mediante app

Con la app gratuita FLASHSETTER es posible transferir la hora al QLOCKTWO TOUCH con muchos smartphones de forma sencilla y con una precisión de segundos.

Más información: www.qlocktwo.com/flashsetter

4. Datos técnicos

Modelo:	QLOCKTWO TOUCH
Dimensiones de la carcasa (Al × An × La):	135 × 135 × 17 mm
Peso (con zócalo de acero inoxidable):	aprox. 380 g (aprox. 500 g)
Temperatura ambiente:	de +15 °C hasta +30 °C
Entrada de la unidad de alimentación USB:	110 V – 240 V ~ / 50/60 Hz, 100mA
Salida de la unidad de alimentación USB:	5 V = 800 mA
Entrada QLOCKTWO TOUCH:	5 V = 380 mA
Consumo de corriente:	1-2 vatios
Precisión de marcha:	±60 segundos/año



Queda reservado el derecho a realizar modificaciones de los datos técnicos. Errores reservados. No asumimos ningún tipo de responsabilidad por erratas de imprenta o por errores

BIEGERT & FUNK

B&F Manufacture GmbH & Co. KG
Alemannenstr. 65, DE-73529 Schwäbisch Gmünd
Made in Germany / © All rights reserved
www.qlocktwo.com